

Contents

Foreword to the English Edition	vii
David Zersen	
Note on Languages, Names and Terms	viii
Foreword to the German/Wendish Edition	ix
Jan Malink	
Acknowledgements	x
1 Luther, Melanchthon and the Wends	1
Jan Malink	
2 The Introduction of the Reformation: An Example of the “Lusatian Uncertainty Principle”	6
Jens Buliš	
3 Wendish Churches	11
Jan Malink	
4 The Beginnings of Wendish Literature	15
Friedrich Pollack	
5 The History of the Wendish Bible	19
Tadeusz Lewaszkiewicz	
6 The Most Successful Wendish Book: The Hymnal	23
Jan Malink	
7 The Reformation and Education	27
Lubina Malinkowa	
8 The Lutheran Wends between Oppression and Assistance (1550–1850)	31
Edmund Pjech	
9 Wendish Pastoral Dynasties	36
Friedrich Pollack	
10 The Second Reformation: The Wends and Pietism	40
Lubina Malinkowa	

Contents

11	The Missionary Attitude among the Lutheran Wends	43
	Trudla Malinkowa	
12	Lutheran Wends in Australia and Texas	47
	Trudla Malinkowa	
13	Wendish Inscriptions in the Realm of the Church	54
	Trudla Malinkowa	
14	Wendish Luther Monuments	58
	Trudla Malinkowa	
15	Church Dress among the Lutheran Wends	63
	Ines Kellerowa	
16	The National Development of the Lutheran Wends from National Rebirth to the Second World War	68
	Trudla Malinkowa	
17	Confessions between Competition and Cooperation: Ecumenism among the Wends	72
	Jan Malink	
18	Wendish Lutheran Parish Life in Upper Lusatia after 1945	77
	Měrćin Wirth	
19	Protestant Church Life in Wendish Lower Lusatia: Developments after 1945	81
	Madlena Norberg	
	Glossary	85
	Authors	91
	Picture Credits	93
	Index of Names	95